

# Сташиец

ВНП(б) Лузса Райномлби да уднальсь йбэ депутатъяс Райсбветлби орган.

Август  
3  
л у н  
1941 во  
№ 62  
(871)

Редакциялби адрес:  
АБЪЯЧОЙ СИКТ. ЛУЗ  
РАЙОН, КОМИ АССР

Судэбдан дон:

3 тблысь кежло 1 ш. 31 ур.  
8 тблысь кежло 2 ш. 30 ур.  
12 тблысь кежло 5 ш. 21 ур.  
№-юв доняс 5 ур.

От всех железнодорожников страны  
требует неусыпной бдительности!  
Берегите, как зеницу ока, советский  
транспорт, охраняйте его от шпионов и  
диверсантов, обеспечивайте безотказную  
связь фронта и тыла.

## Железнодорожный транспорт родной брат Красной Армии

Сегодня день железнодорожного транспорта СССР, по праву названного родным братом Красной Армии.

Железнодорожный транспорт играет решающую роль в жизни нашей страны. Без слаженной работы железных дорог невозможно регулирование всего народного хозяйства страны, немыслима оборона нашего отечества от фашистских цесов на фронте протяжением в несколько тысяч километров. Вот почему железнодорожный транспорт во время отечественной войны играет огромную роль в своевременной переброске войсковых частей, вооружения, продовольствия, с тем, чтобы обеспечить нашу Красную Армию всем необходимым в ее боевых действиях.

В годы гражданской войны, во время боев с белофиннами железнодорожники зарекомендовали себя верными помощниками вооруженных сил СССР.

Советские железнодорожники теперь также идут по пути указанному советскому народу тов. Сталиным — пути победы и полного разгрома самого злейшего врага нашей родины, зная что железнодорожный транспорт связывает фронт с тылом и вслед за боевым оружием решает победу над врагом. Великое доверие родина оказывает нашим железнодорожникам на этом ответственном государственном посту.

Вражеские шпионы, диверсанты стремятся попасть в наш тыл с целью разрушения железных дорог, этих кровеносных артерий страны, оторвать фронт от тыла. Влиятельные железнодорожники организовавшиеся в дружины по охране дорог, предприняли днем и ночью охраняют пути, с успехом вылавливают шпионов, быстро формируют и отправляют составы, обеспечивают четкую работу на путях, водят поезда с кривоносовской скоростью.

Гневом и ненавистью к фашистским бандитам наполнены сердца железнодорожников. Свою волю они выражают в напряженной самоотверженной и героической работе. Связисты и путейцы под огнем противника восстанавливают связь

Попытка налета немецких самолетов на Москву в ночь с 1-го

В ночь с 1-го на 2 августа несколько эшелонов немецких самолетов пытались совершить налет на Москву.

Огонь зенитных батарей и ночные истребители рассеяли вражеские самолеты и не допустили их к Москве. К городу прорвались

и путь. Наши лесорубы, возчики, выполняющие заказы, ж — д транспорта проникнуты теми же идеями и волей. Они с успехом выполняют план III квартала и поставили перед собой задачу в полтора-два раза перекрыть его.

Дать стране больше шпал, дров, быстрее водить поезда, лучше отремонтировать паровозы, полностью удовлетворять любые потребности Красной Армии — в современной сложной обстановке — вот чем заполнены мысли работников транспорта и его подсобных предприятия.

Для того, чтобы транспорт постоянно был настоящим боевым помощником Красной Армии, железнодорожники обязаны проявлять высокую дисциплину и организованность, бдительность и трудовую доблесть, смелость и мужество везде и всегда. От железнодорожников, как и от всего советского народа, требуется готовность идти на любые жертвы во имя победы над врагом. Транспорт должен действовать как хороший часовой механизм.

За прошедшие годы мощного подъема нашего советского транспорта железнодорожники накопили богатейший опыт передовых методов социалистического труда. Дело чести патриотов великой железнодорожной державы сделать эти испытанные методы достоянием каждого железнодорожника. Каждая минута вагона в пути, каждый выпущенный из ремонта вагон досрочно — это снаряд в стан врага. Железнодорожники руководимые учеником и соратником Великого Сталина — Лазарем Моисеевичем Кагановичем, обеспечат и вперед такую работу железнодорожного транспорта, чтобы быстро и аккуратно снабжать армию, продвигать транспорты с войсками и военными грузами, во время и в необходимом количестве доставлять грузы на заводы производящие винтовки, пулеметы, орудия, патроны, снаряды, самолеты.

Четкая, слаженная работа железных дорог, их подсобных предприятий, самоотверженный стачановский труд железнодорожников ускорит победу над врагом.

Попытка налета немецких самолетов на Москву в ночь с 2 августа

3-4 самолета противника. Сброшенные самолетами зажигательные бомбы были своевременно обезврежены. Несколько небольших пожаров жилых зданий были быстро ликвидированы.

Сбито два немецких самолета. Наша авиация потерь не имела.

## От Советского информбюро (из вечернего сообщения 1 августа)

В течение 1 августа наши войска вели бои с противником на Порховском, Невельском, Смоленском и Житомирском направлениях. Существенных изменений в положении войск на фронте не произошло.

Наша авиация во взаимодействии с наземными войсками продолжает наносить удары по мотомехчастям и пехоте противника и по его авиации на аэродромах. В Балтийском море нашей авиацией потоплены сторожевой корабль, танкер противника в 5 тысяч тонн водоизмещения, четырьмя кораблями противника нанесены серьезные повреждения.

В воздушных боях 31-го июля сбито 15 немецких самолетов. Наши потери 7 самолетов.

Соединение, которым командует тов. Ткаченко, на голову разбило фашистский полк. На поле боя осталось до 500 убитых немецких солдат и офицеров. Захвачены пленные, шесть танков, две бронемашин, девять пушек, восемь пулеметов, восемь транспортных машин со снарядами, 18 автомобилей, 50 велосипедов и другие трофеи.

На орудийный расчет тов. Смрнова попали пять немецких танков. Наводчик тов. Киселев расстрелял в упор два танка. Три остальные вражеские машины повернули обратно.

Танковый батальон капитана Евдокимова уничтожил около села Я. Группу фашистских танков, закопанных в землю и используемых германским командованием в качестве неподвижных огневых точек. После боя советские танкисты обнаружили, что крышки люков некоторых немецких танков были снарядом выжжены. Когда эти танки были вскрыты, в них оказались совершенно обесцененные немецкие солдаты. Как выяснилось из показаний пленного немецкого солдата А. Шлоттауэр, рота, к которой он принадлежал, попала в окружение советских тяжелых танков. В завязавшемся бою 15 немецких танков были подбиты, остальные восемь успели скрыться в близлежащем лесу. На другой день уцелевшие фашистские машины возвратились на место боя, но не одна из них не могла тронуться дальше из-за отсутствия горючего. Тогда, рассказывает пленный, солдатам было приказано закопать танки в землю. После этого

люди танков были снарядом выжжены. Когда эти танки были вскрыты, в них оказались совершенно обесцененные немецкие солдаты. Как выяснилось из показаний пленного немецкого солдата А. Шлоттауэр, рота, к которой он принадлежал, попала в окружение советских тяжелых танков. В завязавшемся бою 15 немецких танков были подбиты, остальные восемь успели скрыться в близлежащем лесу. На другой день уцелевшие фашистские машины возвратились на место боя, но не одна из них не могла тронуться дальше из-за отсутствия горючего. Тогда, рассказывает пленный, солдатам было приказано закопать танки в землю. После этого

люди танков были снарядом выжжены. Когда эти танки были вскрыты, в них оказались совершенно обесцененные немецкие солдаты. Как выяснилось из показаний пленного немецкого солдата А. Шлоттауэр, рота, к которой он принадлежал, попала в окружение советских тяжелых танков. В завязавшемся бою 15 немецких танков были подбиты, остальные восемь успели скрыться в близлежащем лесу. На другой день уцелевшие фашистские машины возвратились на место боя, но не одна из них не могла тронуться дальше из-за отсутствия горючего. Тогда, рассказывает пленный, солдатам было приказано закопать танки в землю. После этого

люди танков были снарядом выжжены. Когда эти танки были вскрыты, в них оказались совершенно обесцененные немецкие солдаты. Как выяснилось из показаний пленного немецкого солдата А. Шлоттауэр, рота, к которой он принадлежал, попала в окружение советских тяжелых танков. В завязавшемся бою 15 немецких танков были подбиты, остальные восемь успели скрыться в близлежащем лесу. На другой день уцелевшие фашистские машины возвратились на место боя, но не одна из них не могла тронуться дальше из-за отсутствия горючего. Тогда, рассказывает пленный, солдатам было приказано закопать танки в землю. После этого

люди танков были снарядом выжжены. Когда эти танки были вскрыты, в них оказались совершенно обесцененные немецкие солдаты. Как выяснилось из показаний пленного немецкого солдата А. Шлоттауэр, рота, к которой он принадлежал, попала в окружение советских тяжелых танков. В завязавшемся бою 15 немецких танков были подбиты, остальные восемь успели скрыться в близлежащем лесу. На другой день уцелевшие фашистские машины возвратились на место боя, но не одна из них не могла тронуться дальше из-за отсутствия горючего. Тогда, рассказывает пленный, солдатам было приказано закопать танки в землю. После этого

люди танков были снарядом выжжены. Когда эти танки были вскрыты, в них оказались совершенно обесцененные немецкие солдаты. Как выяснилось из показаний пленного немецкого солдата А. Шлоттауэр, рота, к которой он принадлежал, попала в окружение советских тяжелых танков. В завязавшемся бою 15 немецких танков были подбиты, остальные восемь успели скрыться в близлежащем лесу. На другой день уцелевшие фашистские машины возвратились на место боя, но не одна из них не могла тронуться дальше из-за отсутствия горючего. Тогда, рассказывает пленный, солдатам было приказано закопать танки в землю. После этого

люди танков были снарядом выжжены. Когда эти танки были вскрыты, в них оказались совершенно обесцененные немецкие солдаты. Как выяснилось из показаний пленного немецкого солдата А. Шлоттауэр, рота, к которой он принадлежал, попала в окружение советских тяжелых танков. В завязавшемся бою 15 немецких танков были подбиты, остальные восемь успели скрыться в близлежащем лесу. На другой день уцелевшие фашистские машины возвратились на место боя, но не одна из них не могла тронуться дальше из-за отсутствия горючего. Тогда, рассказывает пленный, солдатам было приказано закопать танки в землю. После этого

Указом Президиума Верховного Совета СССР от 8 июля 1941 г. летчику младшему лейтенанту Жукову Михаилу Петровичу за образцовое выполнение боевых заданий Командования на фронте борьбы с германским фашизмом и проявленные при этом отвагу и героизм присвоено звание Героя Советского Союза.



М. П. Жуков у своей боевой машины.

приказ. Я превратился в автомат, с которым можно сделать все, что угодно. Но больше нет сил продолжать все эти опустошения. Месяц на Восточном фронте для меня не прошел даром. Я убедился, что война против России плохо для нас кончится. Мы на половину ее уже проиграли". На правом углу письма имеется краткая резолюция цензора: "Передать в суд. Улик достаточно."

В немецком концентрационном лагере в Освенциме (Польша), где томатся тысячи польских патриотов, произошли серьезные волнения. Не выдержав систематических избиений и голода, группа заключенных, отправленных на дорожные работы, забросала конвоем камнями и разбежалась. Озверевшие фашисты убили кровавую расправу над остальными заключенными: все остальные были избиты палками. Десять заключенных не перенесли палочных ударов и умерли. В одном из концлагерей, расположенном в районе Плонска, только за последние две недели умерли от цинги и тифа 240 заключенных.

В полевой госпиталь №-ской части Красной Армии, действующей на Юго-Западном направлении, доставлена тринадцатилетняя дочь колхозника Зина Г. Девочка была зверски изнасилована немецким офицером. Как показало медицинское освидетельствование, фашистский насылник заразил девочку сифилисом.

## В ФОНД ОБОРОНЫ СТРАНЫ

Миллионы советских патриотов горячо откликнулись на призыв вождя народов СССР тов. Сталина отдать все силы на поддержку Красной Армии, на разгром врага. Самоотверженно работая на фабриках и заводах, на колхозных и совхозных полях они помогают своей родной Красной Армии громить ненавистного врага. Беззаветно преданные своей родине, многие рабочие, колхозники, интеллигенты предложили для мобилизации новых средств на оборону создать особый народный фонд. Тысячи людей уже вносят в этот фонд обороны свои сбережения, которые принимаются отделениями государственного банка СССР. Эти деньги зачисляются на счет союзного бюджета по 40-му разделу под наименованием «Фонд обороны страны». Наряду с денежными суммами поступают различные драгоценности, стоимость которых зачисляется в тот же фонд. Многие жители столицы

отдают через отделения Московского городского банка в народный фонд обороны золотые и серебряные вещи.

Народный артист СССР А. А. Остужев внес в Коминтерновское отделение Московского городского банка 3000 рублей, которые просил зачислить в фонд обороны. Контра связи Кировского района Москвы передала в Госбанк полученный ею от неизвестного отправителя пакет с золотыми монетами старой чеканки на 170 рублей по номинальной стоимости и 13,5 гр. золота—лома. От Е. В. Лебединой поступил серебряный чайный прибор весом в 1679,5 гр., от Д. А. Андрусевич—20,2 гр. золота—лома и т. д.

Непрерывным потоком из городов и сел, из самых далеких уголков нашей родины идут поступления в фонд обороны. Советский народ создает мощный фонд обороны своей великой страны.

(ТАСС).

## Создайте районы местной продовольственной ресурса

«Огня война,—медяса резервясльн война. Миян государство лбсьдбь серьезной резервяс, сы лядны и продовольственной асысы выль, медым обеспечитны фронтлясы став нуждяс да населениебь продовольствен снажачитым». («Правда») Тайбь чрезвычайнй ответственнй могнсь местной торговле-заготовительной организациясыс требуйт став уджны перестройка, медым асысы уджсь весьдыны отечественной война интересьсын.

Луз районы бндь по изоблиени бндьмь разнй пдлсь тшак да вобсь: чдб, сдгьр, бмидя, туринпу, пув, ельдгь, сера тшак, гоб да с. в. Районы 12 гырсьджак ю, уна ты, колдяс озырсь черпн, но бндз мян тайбь став озарлунсь слаба использовать. Сулалбь мог, военнй кадб, вчны став колдясбь враг выльн победа шеддбм выль. Медым поддержитны Красной Армиябь став вынбн, мерасбн колбь тышаксыны продовольственной ресурсьяс солдатбь вснйа, пытшкьса ресурсьяс тырвыль использовать вснйа. Используйтны колбь ставсбь, мыйбн озыр мян ввр-ва, озылнч тачн мян абу е рачитчбма.

Миян районы таво этша выль колбь заготовитны 200—250 тонна тшак, сы мында жь був да кыйн 17 тонна чери. Заготовительясы—райсоюз, леспродторг, комиторг, спецторг, промаргель-

яс—Ношульн, Абьчачо-льн, Спаспурбн, Лоймачн, инвалиднй артель «Октябрь», промкомбинат—ставнхлы определятбма заготовка нудны торья уастокьяс, прикрятитбма да дорбь торья колхозьяс. Ставнхлы налы колбь тайбь жь лундясбь востынн вобсь тшак переработачн пунктьяс, организуйтны местной водоемьясн чери кыйбм и с. в. Тайбь делась колбь вчны бндь да кужбм. Колбь веснй использоватьн тшак костьтмын местной крестьянскнй пачьяс. Заготовительнй пунктьяс, грьббаркае, колбь организуйтны воччач местяе дндь матбжчн.

Талуны лун выль торговле-заготовительнй организацияс, райсоюз, леспродторг и мух. договорьяс абу на заключитбмнн. Райсоюз договорьяс заключить сбмнй 46% выль, тарачн обеспечитчбма 41% выль. Татшбм жь положение леспродторгн. Дзндьд слаба подготовительнй уджыс пунктбма кустрпром артельясн. Татшбм бездеятельность водзбь терпичны оз позь.

Боевбн, активнй ауддам тшак вобсь чукбртбм, черикнбн, медым срокис водз тиртны план местной продовольственной ресурсьяс создайтбма.

Максимальнй использоватьн местной ресурсьяс—центральнй мог советскй торговляеа уджалысьясбн. И. Шабалин.

## Ремесленнй училищесбь выль призынкьяс

Август 1 лунясн заводчтасын занятияс ремесленнй училищасын. Там патриотьяс сувгисн стаскьяс дорб, кутисн овладьивитны сложной техникбн, кодон оснаститбма мян промышленность да транспорт. Миян районысь тайбь

## В действующей Армии



Перед боевым вылетом. Фото спец. военного корреспондента «Правды» М. Калашникова. Фотохроника ТАСС.

## Став вын врабсь паздбм выль

Ношуль Лестранхоз бердса вврпунктьяс лядьсбь бура уджалбь Верхолузьскй вврпункт. Сидбь содгдбн тыртис вврбчачн воджннтя программа. Вврпункт став асысы уджсь перестроить военнй лад выль, медым шеддбн враг выльн победа. Онй направьженнй уджалбн коймбд кварталса вврбчачн программатирбм выльн. Июльскй план вврбчбм кузя вврпункт июль 27-бд лун кезлбь тыртис 176 прбчент выль, да кысакьсн кузя 130 прбчент выль. Бура уджалбн мастерскй уастокьяс «Тропачбм» (мастер Гутарев) да «Гыркуль». Кой м б д кварталса перабь тблсьн эс вбз ны бти лун, кор эськбь вврбчбм и кысакь кузя график эз ло выполнитбма.

С. Можегов, Ношуль ЛТХ-са начальнй.

## Кодь веськбдлбь фашистскй Германиябн

Европалысь джнй кыбсь вврнй кысакьбм ббриньзврбмь фашистскй ордыс мбдбнцнй походбм миян великй страна налбь гусьн локтн ны мян трыналас дорбь и дурь м поньяс сворабн усбкдичены миян священной вой выль.

Фашистскй разбойнкьяс расчитыватены суны мянбсь расплох. Но налбь просчитатчсны. Колды набежнсь колнса на этшак, а гитлеровскй ордыс испитатчсны ннй асысыс мшккус выльн кутбм вынсь советскй оружибн: воинабн медводдз 12 луннй вразескй армия ошнсь раненбнбм да внобм 700 сюрс морбнсь, но этшак фашистскй дивизияс да полкьяс пасьявартбма ннй, уна сюрс фашистскй самолетьясбь уна сюрс тышакьсына да оружиельбн пазбдбм советбм обломкьельбн чукбрыяс тышакьсыны обьяс выльн да туй обьясн.

Кодь веськбдбь да исте миян выль фашистскй дубиньзачн муштруйтбм, кбртбн да стабн дорбм германскй полчищесбь?

Ибь, кодыс 8 во сайн кыдз крупнй капиталбн ставленникьяс; локтисн власть бердбь и бнй веськбдбн Германиябн. Асысысн «партия» гитлеровецьяс чукбртисн номичьяс да фабрикачьяс ердетьяс выль и власть дорбь пробиратчнбн прбдлчнсь чуждовнй прбстпленсьяс туй. Гитлер, Геббельс, Гиммлер, Риббентроп, Лей да ншита дас кыснй мухбьяс—со гларьяснсь тайбь преступнй фашистскй шайкблчн, кодь босьтис власть Германиян. Налбь измьивйтчбь

## Ставсб фронт интересьяслы

Медым асыбь обеспечитны мянхлы доблестной Красной Армиябь став колдана прбдуктаебн да бддбдн лютй враг выльн окончательнй победа. Зануль сельсьбветса колхозникьяс да колхозничьяс вода асыснсь сёр рьтбда уджалбн колхозной видьяс выльн. «Июль» колхозса 1 звено турун идралан уджьясн муь медводьн. Кутб колхозса переходящй краснбй знамя. Тюрбн бура уджалбн турун пунктбмн колхозничьяс: Захарова Е. И., Вязова К. О. да Захарова М. В. ьртьяс. Пырсь колхозникьяс Потапов В. Е. да Хотомов Е. М. и мукод, кбть налы 67 арбсбн, вьжбн фронт выль муьм пиньсб. Колхознй уджн

петкодбн пример. «Июль» колхоз июль 27-бд лун кезлбь ставнсь рассчитчтис государственнй водьн турун поставка к узя да дзюныс расчитчтис ибь поставка кузя. Госзакупбь сдйтис ннй 2000 литр ибь.

Сиджб бура уджалбь Рудник» колхозса Захаровалбй звено. Захарова авеноса колхозникьяс да колхозничьяс оз лядьясьнй вбдбн, уджалбн пемидьс—пемидьда.

Колхозникьяс да колхозничьяс чувствуйтбнсь сбблбмьясн, мнй пайбь уджалбн великй отечественной война обстановкн да перестроитбн уджь вбшнй лад вьлбь, подчинитбн ставсб фронт интересьяслы. П. Потапов.

## Сталин-миян победнбй знамя

Ношуль сельсьбветса колхозникьяс приветсуйтбнсь И. В. Сталин ьртбсь, оборона кузя народнй комиссарбн назначитбм. Колхозникьяс вьждьн зтуаньамбн уджалбн колхознй производство выльн, медым обеспечитны мян доблестной Красной Армиябь колдана прбдуктаебн да бддбдн враг выльн окончательнй победа. Турун пунктан уджьяс выльн ена отасбнсьн велбдчьяс. «Совет» колхозн 2 номер бригаданы IV класса

велбдчьяс Сердатов Алексей да Вахнина Алина уджалсн ннй 30-45 трудоденбн. Сиджб бура уджалбн мукод класса велбдчьяс.

Фронт выль муьм мужичьясбь колхознй уджьяс выльн замьнитбнсь вьбьвбдас. Овощеводчскй бригадыс бригадир Рубцовс армиябь муьм ббрын вьжис гбтырсь Рубцова ьрт. Сдажбь замьнитисн трактористьясбь выль велбдчбм трактористкаеа. А. Невлева.

## Создайтбны обороннй фонд

Райцентрса рабочнйас да служащнйас странаеа уджалысь вбзлысь инициатива поддержитбм примачннй участие обороннй фонд создайтбны.

Театрса, Кустрпромса, Райсьбветса рабочнйас да служащнйас шуасын бндь тблсь врабсь победитбмьдсетны куин лунья зарабб

ток страна оборона фондб. Райсоюз, Эпидемстанция, Заготлен и мукод организациясыса сотрудничьяс сдязжбь отчислайтбны кыс—куин лунья зарабтокь страна оборона фондб. Врат Скумпе Э. А. кбйснсьс ввснитны вгнлунья зарабтокь бндь тблсь. К. Паршукова.